

Kamer
van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1969-1970

26 JUNI 1970

HERZIENING VAN DE GRONDWET.

1. Herziening van titel 1 van de Grondwet, door invoeging van een artikel 3bis, betreffende de taalgebieden;
2. Herziening van artikel 23 van de Grondwet.

Artikel 132.

Overgangsbepaling met betrekking tot de overheveling
van de Franstalige afdeling
van de Katholieke Universiteit van Leuven.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE
VOOR DE GRONDWETSHERZIENING (1)
UITGEBRACHT DOOR DE HEER MEYERS.

DAMES EN HEREN,

De Senaat heeft aanvaard, onder titel VIII van de Grondwet, een artikel 132 in te voegen waarbij voorzien wordt dat de Franstalige afdeling van de Katholieke Uni-

(1) Samenstelling van de Commissie :

Voorzitter : de heer Van Acker.

A. — Leden : de heren Chabert, De Gryse, Duerinck, Lindemans, Meyers, Persoons, Saint-Remy, Van Elslande, Verroken, Wigny. — de heren Boel, Brouhon, Collard (L.), Cudell, Denis, Mathys, Van Acker, Van Eynde. — de heren De Clercq, De Weert, De Winter, Hannote, Lefebvre (R.), Piron. — de heren Schiltz, Van der Elst. — de heer Perin.

B. — Plaatsvervangers : de heren Blanckaert, Michel, Peeters, Remacle, Vandamme. — de heren Baudson, Geldolf, Radoux, Van Hoorick. — de heren Defraigne, Delforge, Van Lidth de Jeude. — de heer Belmans. — de heer Outers.

Zie :

10 (B.Z. 1968) :

— N° 34/1° : Tekst overgezonden door de Senaat.

Chambre
des Représentants

SESSION 1969-1970

26 JUIN 1970

REVISION DE LA CONSTITUTION.

1. Revision du titre 1^{er} de la Constitution par l'insertion d'un article 3bis, relatif aux régions linguistiques;
2. Revision de l'article 23 de la Constitution.

Article 132.

Disposition transitoire relative au transfert
de la section française
de l'Université Catholique de Louvain.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DE REVISION DE LA CONSTITUTION (1)
PAR M. MEYERS.

MESDAMES, MESSIEURS,

Le Sénat a accepté d'insérer au titre VIII de la Constitution un article 132 qui prévoit que la section française de l'Université catholique de Louvain, en ce compris

(1) Composition de la Commission :

Président : M. Van Acker.

A. — Membres : MM. Chabert, De Gryse, Duerinck, Lindemans, Meyers, Persoons, Saint-Remy, Van Elslande, Verroken, Wigny. — MM. Boel, Brouhon, Collard (L.), Cudell, Denis, Mathys, Van Acker, Van Eynde. — MM. De Clercq, De Weert, De Winter, Hannote, Lefebvre (R.), Piron. — MM. Schiltz, Van der Elst. — M. Perin.

B. — Suppléants : MM. Blanckaert, Michel, Peeters, Remacle, Vandamme. — MM. Baudson, Geldolf, Radoux, Van Hoorick. — MM. Defraigne, Delforge, Van Lidth de Jeude. — M. Belmans — M. Outers.

Voir :

10 (S.E. 1968) :

— N° 34/1° : Texte transmis par le Sénat.

versiteit van Leuven met inbegrip van haar hulpafdelingen voor middelbaar en technisch onderwijs onder de bevoegdheid valt van de Franstalige cultuurraad in afwijking van artikel 59bis zolang de overheveling niet is uitgevoerd. Tevens blijft tot op hetzelfde ogenblik het taalstelsel van toepassing dat thans van kracht is zowel in onderwijs als in bestuurszaken.

Dit artikel gaf geen aanleiding tot opmerkingen en werd eenparig aangenomen.

De Verslaggever,

P. MEYERS.

De Voorzitter,

A. VAN ACKER.

ses sections auxiliaires d'enseignement moyen et technique, sera sous la compétence du conseil culturel de langue française, par dérogation à l'article 59bis, aussi longtemps que le transfert n'aura pas été exécuté. Le régime linguistique actuellement en vigueur en matière d'enseignement et en matière administrative demeurera d'application jusqu'au même terme.

Cet article n'a donné lieu à aucune observation et a été adopté à l'unanimité.

Le Rapporteur,

P. MEYERS.

Le Président,

A. VAN ACKER.